

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

ΣΕ ΟΛΟΜΕΛΕΙΑ

Η Επιτροπή Ανταγωνισμού συνήλθε και συνεδρίασε την 21^η Οκτωβρίου 1999, ημέρα Πέμπτη, και ώρα 9.30 π.μ. στην αίθουσα 611 της Γενικής Γραμματείας Εμπορίου του Υπουργείου Ανάπτυξης, με την εξής σύνθεση:

Πρόεδρος: Σταύρος Αργυρόπουλος.

Μέλη: Νικόλαος Στυλιανάκης,

Βλάσιος Ασημακόπουλος,

Παναγιώτης Μαντζουράνης, κωλυομένου του τακτικού Χαριλάου Χάρακα,

Λεωνίδα Νικολούζος και

Μελίνα Μουζουράκη

Γραμματέας: Αλεξάνδρα-Μαρία Ταραμπίκου

Τα λοιπά τακτικά ή αναπληρωματικά μέλη, καίτοι προσκληθέντα, δεν παρευρέθησαν λόγω κωλύματος.

Θέμα της Συνεδρίασεως ήταν ο **προληπτικός έλεγχος της από 21.6.1999 γνωστοποιηθείσας, σύμφωνα με το άρθρο 4β του ν.703/77, όπως ισχύει, συγκέντρωσης των επιχειρήσεων ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ Α.Ε. και ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΟΤΤΟ ΕΒΡΟΣ Α.Ε..**

Κατά τη συνεδρίαση παρέστη η γνωστοποιούσα της συγκέντρωσης εταιρεία ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ Α.Ε. δια του πληρεξουσίου της δικηγόρου κ. Ιωάννη Δρυλλεράκη.

Στην αρχή της συνεδρίασης, η Γενική Εισηγήτρια κ. Σοφία Καμπερίδου ανέπτυξε τη γραπτή εισήγηση της Υπηρεσίας επί της υποθέσεως και κατέληξε προτείνοντας τη μη απαγόρευση της κρινόμενης συγκέντρωσης, δεδομένου ότι, δεν αναμένεται να επηρεάσει αισθητά τον ανταγωνισμό στις επιμέρους αγορές τις οποίες αυτή αφορά. Στη συνέχεια το λόγο έλαβε ο ως άνω πληρεξούσιος δικηγόρος, ο οποίος και συντάχθηκε με την εισήγηση της Γραμματείας, ανέπτυξε τις θέσεις αυτής της γνωστοποιούσας, παρέσχε πληροφορίες, εξηγήσεις και διευκρινίσεις σε ερωτήσεις που του υπέβαλαν ο Πρόεδρος και τα Μέλη της Επιτροπής και ζήτησε από την Επιτροπή την έγκριση της γνωστοποιηθείσας συγκέντρωσης.

Η Επιτροπή Ανταγωνισμού συνήλθε σε Διάσκεψη την 5^η Νοεμβρίου 1999, ημέρα Παρασκευή και ώρα 9.30 π.μ. στην αίθουσα 611 της Γενικής Γραμματείας του Υπουργείου Ανάπτυξης, κατά την οποία, αφού έλαβε υπ' όψη της τα στοιχεία του φακέλου, την Εισήγηση της Γραμματείας, τις απόψεις που διετύπωσε, εγγράφως και προφορικώς, η αιτούσα κατά τη συζήτηση της υποθέσεως,

ΣΚΕΦΘΗΚΕ ΩΣ ΕΞΗΣ:

I. (1) Η εταιρεία με την επωνυμία ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ ΑΕ (στο εξής ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΣΗΣ) ιδρύθηκε στο Μαρούσι το 1990 και δραστηριοποιείται στον τομέα της κλωστοϋφαντουργίας. Ειδικότερα, η εταιρεία ασχολείται σε ποσοστό 80% περίπου με την παραγωγή και την πώληση βαμβακερών νημάτων και σε ποσοστό 20% συμμείκτων με βαμβάκι, ακρυλικό, τεχνητές ίνες και πολυεστέρα. Η εταιρεία είναι εισηγμένη στο Χρηματιστήριο Αξιών Αθηνών (Χ.Α.Α.). Βασικός της μέτοχος, σε ποσοστό 79,84%, είναι η εταιρεία συμμετοχών

ΚΛΩΝΑΤΕΞ Α.Β.Ε.Ν.Τ.Τ.Ε. (εφεξής ΚΛΩΝΑΤΕΞ), ενώ το υπόλοιπο 21,16% του μετοχικού της κεφαλαίου κατέχουν 1000 περίπου φυσικά και νομικά πρόσωπα.

Τα προϊόντα της εταιρείας διατίθενται στην Ελλάδα και στο εξωτερικό, ενώ ποσοστό 15% περίπου των προϊόντων της διατίθενται σε εταιρείες του ομίλου της μητρικής εταιρείας ΚΛΩΝΑΤΕΞ. Η ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ ελέγχει την εταιρεία παραγωγής βαμβακερών νημάτων πεννιέ ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΡΟΔΟΠΗΣ Α.Ε., με ποσοστό συμμετοχής στο κεφάλαιό της 60%, και με ποσοστό συμμετοχής 95% την εταιρεία ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΜΑΡΩΝΕΙΑ Α.Ε., η οποία προβλέπεται επίσης να δραστηριοποιηθεί, στις υπό κατασκευή εγκαταστάσεις, στην παραγωγή βαμβακερών νημάτων πεννιέ. Εξάλλου, η μητρική εταιρεία ΚΛΩΝΑΤΕΞ ελέγχει, άμεσα ή έμμεσα, την εταιρεία παραγωγής πλεκτών ενδυμάτων ΤΡΙΚΟΛΑΝ ΓΑΛΛΟΕΛΛΗΝΙΚΗ Α.Ε., την εταιρεία παραγωγής εσωρούχων GALLOP Α.Ε., την εταιρεία παραγωγής βαμβακερών υφασμάτων εκρού ΒΕΡΛΑΝ ΒΑΜΒΑΚΟΎΦΑΝΤΟΥΡΓΙΚΗ Α.Ε., την εταιρεία παραγωγής βαμβακερών νημάτων ΟΛΥΜΠΙΑΚΗ ΚΛΩΣΤΟΎΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε., την εταιρεία ΛΑΝΑΚΟΤ ΠΡΑΚΤΟΡΕΥΣΕΙΣ ΕΠΕ, η οποία δραστηριοποιείται στην πρακτόρευσης της ασφαλιστικής κάλυψης των εταιρειών του ομίλου, και στη ναυτιλιακή εταιρεία TARGA FINANCE SA.

Ο παγκόσμιος κύκλος εργασιών της ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ Α.Ε. για το έτος 1998 ανήλθε σε 25.084.261.840 δρχ. (ήτοι 75.691.798 ECU), ενώ ο κύκλος εργασιών στην εθνική αγορά, κατά το ίδιο έτος, σε 15.441.713.673 δρχ. (ήτοι 46.595.394 ECU). Ο δε παγκόσμιος κύκλος εργασιών της ΚΛΩΝΑΤΕΞ Α.Β.Ν.Τ.Τ.Ε., σε ενοποιημένη βάση, ανήλθε, κατά το 1998, σε 39.248.859.280 δρχ. ποσό που αναλογεί σε 118.433.492 ECU.

(2) Η εταιρεία με την επωνυμία ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΟΤΤΟ ΕΒΡΟΣ Α.Β.Ε.Ε (εφεξής ΟΤΤΟ ΕΒΡΟΣ) εδρεύει στην Αλεξανδρούπολη και δραστηριοποιείται στον τομέα της κλωστοϋφαντουργίας και ειδικότερα στην παραγωγή βαμβακερών και σύμμεικτων νημάτων, κατάλληλων κυρίως για αθλητικά πλεκτά ενδύματα. Στο κεφάλαιό της μετέχουν με ποσοστό 75,9% η γερμανική εταιρεία HEINRICH OTTO LEITUNGS GmbH (εφεξής HOL), και με ποσοστό 24,1% η Ε.Τ.Ε.Β.Α..

Ο παγκόσμιος κύκλος εργασιών της κατά το έτος 1998 ανήλθε σε 7.731.377.623 δρχ. ποσό που αναλογεί σε 23.329.443 ECU, ενώ ο κύκλος εργασιών της στην εθνική αγορά κατά το ίδιο έτος ανήλθε σε 6.615.916.513 δρχ. , ποσό που αναλογεί σε 19.963.538 ECU.

II. Στις 7.6.1999 υπογράφηκε μεταξύ των εταιρειών HOL και ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ σύμβαση υπό αίρεση πωλήσεων ονομαστικών μετοχών, σύμφωνα με την οποία η πρώτη πωλεί τις μετοχές που αντιπροσωπεύουν το 75,9% του συνόλου των μετά ψήφου μετοχών της ΟΤΤΟ ΕΒΡΟΣ στη δεύτερη με τους όρους και τις διαδικασίες που προβλέπονται στη σύμβαση αυτή, όπως τροποποιήθηκε με την από 5.7.1999 σύμβαση. Η εν λόγω συναλλαγή γνωστοποιήθηκε στην Επιτροπή Ανταγωνισμού στις 21.6.1999, σύμφωνα με το άρθρο 4β του ν. 703/77, όπως ισχύει, ενώ η από 5.7.1999 τροποποιητική σύμβαση κατετέθη στην Επιτροπή κατά τη συζήτηση της υποθέσεως την 21.10.1999.

Σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγρ. 2 εδ.β' ν.703/77, όπως ισχύει, συγκέντρωση πραγματοποιείται όταν ένα ή περισσότερα πρόσωπα που ελέγχουν ήδη μία τουλάχιστον επιχείρηση, ή μία ή περισσότερες επιχειρήσεις, αποκτούν άμεσα ή έμμεσα τον έλεγχο του συνόλου ή τμημάτων μίας ή περισσότερων άλλων επιχειρήσεων.

Με την υπό κρίση συμφωνία εξαγοράς, η ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ αποκτά το 75,9% των μετά ψήφου μετοχών της ΟΤΤΟ ΕΒΡΟΣ και τον έλεγχο αυτής. Συνεπώς, δημιουργείται συγκέντρωση επιχειρήσεων κατά την έννοια του παραπάνω άρθρου.

IV. (1) Η σχετική αγορά προϊόντων περιλαμβάνει το σύνολο των προϊόντων που θεωρούνται από τον καταναλωτή εναλλάξιμα ή δυνάμενα να υποκατασταθούν μεταξύ τους λόγω των χαρακτηριστικών τους, της τιμής τους και της σκοπούμενης χρήσης τους.

Οι συμμετέχουσες στη συγκέντρωση εταιρείες ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ και ΟΤΤΟ ΕΒΡΟΣ δραστηριοποιούνται αμφότερες στη νηματουργία.

Στον κλάδο αυτό διακρίνονται ειδικότερα οι ακόλουθοι τύποι νημάτων: α) τα βαμβακερά νήματα, με πρώτη ύλη το φυσικό βαμβάκι, β) τα συνθετικά νήματα (ακρυλικές ίνες, πολυεστέρες, νάιλον, κλπ.) με πρώτη ύλη που προέρχεται από υδρογονάνθρακες και διακρίνονται λόγω της ανθεκτικότητας, της ελαστικότητας και της στιλπνότητάς τους, γ) τα σύμμεικτα νήματα, τα οποία αποτελούν μίξη διαφόρων πρώτων υλών, όπως βαμβάκι και ακρυλικό ή τεχνητές ίνες ή πολυεστέρες, και χρησιμοποιούνται κυρίως στην παραγωγή υφάσματος, δ) νήματα από τεχνητές ίνες (βισκόζ, τεχνητό μετάξι, κ.α.) που έχουν ως βάση την κυτταρίνη του ξύλου, μάλλινα νήματα από φυσικό μαλλί και στ) νήματα από άλλες φυσικές ίνες, όπως λινάρι, μετάξι κλπ.

Εξάλλου, τα νήματα ανάλογα με τον τρόπο επεξεργασίας των πρώτων υλών διακρίνονται σε αυτά που παράγονται με τη συμβατική κλώση, δηλαδή με αδράχτια και πρόκειται για τα πεννιέ, που χαρακτηρίζονται ως τα ποιοτικώς καλύτερα, και τα καρντέ, και αυτά που παράγονται με κλώστριες open-end, με χαρακτηριστικό την υψηλή παραγωγικότητα σε βάρος της ποιότητας σε σχέση με τα συμβατικά νήματα.

Οι υπό συγκέντρωση εταιρείες δραστηριοποιούνται η μεν πρώτη σε ποσοστό 80% στα βαμβακερά νήματα και σε ποσοστό 20% στα σύμμεικτα βαμβακερά νήματα, ενώ η δεύτερη δραστηριοποιείται κυρίως στα σύμμεικτα τεχνολογίας open-end.

Όσον αφορά τα μερίδια αγοράς, από τις εκτιμήσεις και τα στοιχεία που συνέλεξε μετά από έρευνα η Γραμματεία της Επιτροπής, τις εκτιμήσεις και τα λοιπά στοιχεία που προσκόμισαν τα ενδιαφερόμενα μέρη, για το έτος 1998, προκύπτουν τα εξής: στην εν γένει αγορά των νημάτων, το συνολικό μερίδιο που κατέχουν οι συμμετέχουσες στη συγκέντρωση εταιρείες ανέρχεται σε 24%, και συγκεκριμένα το μερίδιο της μεν ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ υπολογίζεται σε 15% περίπου, τα δε μερίδια των εταιρειών του ίδιου ομίλου ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΡΟΔΟΠΗΣ και ΟΛΥΜΠΙΑΚΗ ΚΛΩΣΤΟΨΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ σε 2% και 2,5% αντίστοιχα, ενώ της ΟΤΤΟ ΕΒΡΟΣ σε 4,5%.

Εξάλλου, στην ειδικότερη αγορά των βαμβακερών νημάτων, το συνολικό μερίδιο των συμμετεχουσών επιχειρήσεων ανέρχεται σε υψηλότερο ποσοστό και συγκεκριμένα σε ποσοστό 30%, που ειδικότερα αναλύεται για τη μην ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ σε 20%, για τα δε ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΡΟΔΟΠΗΣ σε 3,5%, την ΟΛΥΜΠΙΑΚΗ ΚΛΩΣΤΟΨΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ σε 2,5% και την ΟΤΤΟ ΕΒΡΟΣ σε 4%.

Τέλος, στην ειδικότερη αγορά των σύμμεικτων νημάτων, υπολογιζόμενη κατ' όγκο, το συνολικό ποσοστό των συμμετεχουσών επιχειρήσεων ανέρχεται σε 28,7%, που ειδικότερα αναλύεται σε 17% για την ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ και 11,7% για την ΟΤΤΟ ΕΒΡΟΣ, ενώ η ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΡΟΔΟΠΗΣ και η ΟΛΥΜΠΙΑΚΗ ΚΛΩΣΤΟΨΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ δεν δραστηριοποιούνται στα σύμμεικτα, αλλά αποκλειστικά στα βαμβακερά νήματα.

Σε σχέση με την οριοθέτηση της σχετικής αγοράς, αν δηλαδή κάθε τύπος νήματος (βαμβακερά, συνθετικά, κλπ.) αποτελεί ξεχωριστή αγορά ή, αντίθετα, αν διαπιστώνεται υποκατάσταση μεταξύ των διαφόρων τύπων νημάτων, η Επιτροπή δεν έχει στη διάθεσή της επαρκή στοιχεία για μία οριστική εκτίμηση. Ειδικότερα, από τα στοιχεία που συνέλεξε, προκύπτει ότι για μεν ορισμένες χρήσεις, όπως για παράδειγμα τη νοσηλευτική χρήση, προτιμώνται τα βαμβακερά νήματα, ενώ για άλλες, όπως ο ρουχισμός και η οικιακή χρήση, οι καταναλωτές επιλέγουν με πλέγμα άλλων κριτηρίων πέραν της σύνθεσης του νήματος. Από την άποψη της προσφοράς, εξάλλου, οι περισσότεροι παραγωγοί βαμβακερών νημάτων εμφανίζονται να εξειδικεύονται σε αυτά μόνο, αν και για την παραγωγή ειδικών τύπων σύμμεικτων νημάτων, όπως για παράδειγμα τα fancy-yarns, προκύπτει ότι δεν απαιτούνται ιδιαίτερες πρόσθετες επενδύσεις, και συνεπώς σημαντικό πρόσθετο κόστος για τη βραχυπρόθεσμη μετατόπιση της παραγωγής αλλά χρησιμοποιούνται τα ίδια παραγωγικά μηχανήματα, με την προσθήκη ειδικών εξαρτημάτων.

(2) Η σχετική γεωγραφική αγορά περιλαμβάνει την περιοχή στην οποία οι ενδιαφερόμενες επιχειρήσεις πωλούν τα σχετικά προϊόντα υπό επαρκώς ομοιογενείς συνθήκες ανταγωνισμού. Στην κρινόμενη περίπτωση, ως σχετική γεωγραφική αγορά θεωρείται το σύνολο της ελληνικής επικράτειας.

Σε κάθε περίπτωση η γνωστοποιηθείσα συγκέντρωση υπόκειται υποχρεωτικά σε προηγούμενη γνωστοποίηση, η οποία και έγινε εγκαίρως, και σε προληπτικό έλεγχο, σύμφωνα με τις διατάξεις των άρθρων 4β παράγρ. 1 και 4γ του ν.703/77, όπως ισχύει, δεδομένου ότι καλύπτεται τουλάχιστον η δεύτερη προϋπόθεση υπαγωγής της συγκέντρωσης στην εν λόγω διαδικασία, αυτή του ελαχίστου κύκλου εργασιών, όπως προκύπτει από τα παραπάνω υπό I(1) και I(2) αναφερόμενα.

V. Στον κλάδο της νηματοργίας δραστηριοποιούνται, σύμφωνα με στοιχεία του IOBE για το έτος 1996, διακόσιες περίπου παραγωγικές μονάδες. Από αυτές, οι μεγαλύτερες, με βάση τα ίδια κεφάλαια και τον κύκλο εργασιών για την οικονομική χρήση 1998, είναι, εκτός από τις συμμετέχουσες, η ΕΠΙΛΕΚΤΟΣ ΚΛΩΣΤΟΫΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε.Β.Ε., με ποσοστό 9% περίπου και ειδικότερα στα βαμβακερά 10%, η ΕΛ. Δ. ΜΟΥΖΑΚΗΣ Α.Ε. με ποσοστό 3%, η ΗΛΙΟΤΕΞ Α.Ε. με ποσοστό 4% περίπου, η ΗΛΙΟΣ ΤΕΝ CATE ΚΛΩΣΤΟΫΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε. με ποσοστό 5% περίπου, η ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΠΡΕΒΕΖΗΣ Α.Ε. με ποσοστό 4% και στα βαμβακερά 7,5% περίπου, η ΒΑΡΒΑΡΕΣΟΣ ΝΗΜΑΤΟΥΡΓΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ Α.Ε. με ποσοστό 3,5% περίπου και στα βαμβακερά 6% περίπου και άλλοι.

Η χρηματοδοτική και οικονομική δύναμη των εταιρειών αυτών, όπως και αυτή των συμμετεχουσών στην κρινόμενη συγκέντρωση εταιρειών, εκτιμάται ότι είναι σημαντική, λαμβανομένης υπόψη και της εισόδου πολλών εξ' αυτών στο Χ.Α.Α. και της μεγάλης κινητικότητας που παρατηρείται στον κλάδο της νηματοργίας με εξαγορές, στρατηγικές συμμαχίες και την καθετοποίηση της παραγωγής. Εξάλλου, η ζήτηση νημάτων παρουσιάζει τα τελευταία χρόνια μία σταθερά αυξητική τάση σε ποσοστό 2%-3% περίπου. Περαιτέρω, οι πωλήσεις νημάτων πραγματοποιούνται σε περιορισμένο αριθμό βιομηχανικών και βιοτεχνικών πελατών, οι οποίοι έχουν τη δυνατότητα να επιλέξουν την προσφερότερη γι αυτούς πηγή εφοδιασμού. Εξάλλου, ο ανταγωνισμός εκτιμάται ιδιαίτερα έντονος, ιδίως λόγω και των πιέσεων από τρίτες χώρες που εξασφαλίζουν τη διάθεση των προϊόντων τους στην εθνική μας αγορά σε

πολύ χαμηλές τιμές, όπως αποδεικνύεται και από τη διαρκή αύξηση των εισαγωγών από 30.000 το έτος 1988 σε 84.000 τόνους το έτος 1998.

Λαμβάνοντας υπόψη τα παραπάνω, καθώς και τα μερίδια αγοράς των συμμετεχουσών στη συγκέντρωση εταιρειών, όπως αυτά διαμορφώνονται αναφορικά με όλους τους παραπάνω αναφερόμενους δυνατούς ορισμούς της αγοράς, δηλαδή είτε αυτή περιλαμβάνει συνολικά τον κλάδο της νηματουργίας είτε τους ειδικότερους κλάδους των βαμβακερών και συμμείκτων νημάτων, σε ποσοστό που συνολικά δεν ξεπερνά το 30%, η κρινόμενη συγκέντρωση δεν επηρεάζει αισθητά τον ανταγωνισμό.

ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΛΟΓΟΥΣ ΑΥΤΟΥΣ

Αποφαίνεται ότι η από 21.6.1999 γνωστοποιηθείσα, σύμφωνα με το άρθρο 4β του ν.703/77, όπως ισχύει, συγκέντρωση των επιχειρήσεων ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ Α.Ε. και ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΟΤΤΟ ΕΒΡΟΣ Α.Ε. δεν περιορίζει σημαντικά τον ανταγωνισμό στις επιμέρους σχετικές αγορές τις οποίες αυτή αφορά και ως εκ τούτου δεν συντρέχει λόγος απαγόρευσής της κατά το νόμο.

Η απόφαση εκδόθηκε την 11^η Απριλίου 2000.

Η παρούσα απόφαση να δημοσιευθεί στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Ο Πρόεδρος

Η Συντάξασα την Απόφαση

Σταύρος Αργυρόπουλος

Μελίνα Μουζουράκη

Η Γραμματέας

Αλεξάνδρα-Μαρία Ταραμπίκου